

L'ÉCHO DES ÎLES

CHAUSEY - BRÉHAT - BATZ - Ouessant - Molène - Sein - Glénan - Groix - Belle-Île - Houat - Hoedic - Île-Aux-Moines - Arz - Yeu - Aix

SEIN

L'équipage sénan du "Pax Vobis"

Le bateau qui a sauvé les quatre aviateurs américains le 1^{er} mai 1943



Qui étaient-ils ? Lire page 11

GROIX

La frégate "La Surprise"

Le journal de bord du matelot groisillon Paul Puillon
du 4 juin au 22 juin 1944, par Marc Yvon



Le journal de bord, jour après jour, heure par heure. Lire page 12

SOMMAIRE

AIX	p. 4
Exercice de secours à naufragés	
Journées IFREMER	
Concours Ile d'Aix	
ARZ	p. 8
Bruits de courses	
La rédaction de Maël	
BELLE-ÎLE	p. 5
La photo - Les animations	
Volley-ball	
La semaine des arts - La photo	
GLÉNAN	p. 4
Carnet pratique	
GROIX	p. 6
Voiture amphibie	
La journée de foot	
Ils étaient trente marins ...	
Bonne retraite Ange	
La Plage, poème d'Anthony	
"Le rayon vert"	
HOEDIC	p. 7
Club nautique	
Le mariage de Cécile et Laurent	
La rose des mères	
HOUAT	p. 7
Aménagement du bourg	
ÎLE-AUX-MOINES	p. 8
A.D.P.L.M. (cinquième partie)	
Contribution, consternation ...	
MOLÈNE	p. 10
Le goémon dans la vie de l'île	
Inauguration de la mairie et de la salle polyvalente communale	
OUESSANT	p. 9
Conseil municipal	
Les échos des écoliers	
La sangria sur le port	
SEIN	p. 11
Konchannou an terre-plein	
L'équipage du "Pax Vobis"	
Mots croisés senans	
YEU	p. 3 et 4
Princesse de la Flume	
Charlotte Priant Jeanty	
L'Aller-Retour élit son président	
PLEIN PHARE...	p. 2
Un grand jour pour les baleines	
Jacques Chirac et les filets mailants	
M. Chirac à Saint-Nazaire, Lorient et	
Concarneau	
Un chalutier espagnol dérouté	
Augmentation des prêts bonifiés pour la	
pêche	
PAGE 12	
Horaire des marées par île	
Carnet de bord de Paul Puillon, sur la	
frégate "La Surprise"	

L'ÉCHO DES ÎLES

L'HEBDOMADAIRE DES ÎLES DU PONANT

Quinze îles, quinze correspondants
Chaque samedi, la chronique de votre île

Un nouvel outil d'expression
Un moyen d'information
Un lieu d'échanges

L'ÉCHO DES ÎLES, LE JOURNAL DES INSULAIRES

YEU

L'Aller-Retour élit son président

Le premier conseil d'administration de l'association "Aller-Retour" s'est réuni lundi 30 mai pour élire son bureau et composer les commissions par activité. Quatre commissions, avec à leur tête, un président, ont été créées. La commission Passager s'occupe du transport des personnes, la commission Marchandises du transport fret, la commission Sanitaire du transport d'urgence et la commission technique des divers dossiers à caractère technique des moyens de transport.

A l'unanimité, ont été élus :
 Président : M. Patrick Chiron
 Vice-président de la commission Passager : M. Dominique Grosjean
 Ses suppléants : M. Henri Auzillères, M. Maurice Gouillier, Mme Moustie Dupont

Vice-président de la commission Marchandises : M. Xavier Simon
 Ses suppléants : M. Didier Bouteau, M. Thierry Grosjean
 Vice-président de la commission Sanitaire : M. Philippe Andrieux
 Ses suppléants : Mme Caroline Audouin, Mme Karine Roy

Vice-président de la commission technique : M. Laurent Bertrand, M. Denis Pinchart, M. Stéphane Vignaud
 Secrétaire : M. Daniel Forté
 Secrétaire adjointe : M. Caroline Audouin et Mme Karine Roy
 Trésoriers : M. Pierre Bertrand et M. Stéphane Taraud

GLÉNAN

CARNET PRATIQUE

Membre de l'association : 198 \$ à 62 \$

Offre de services de l'association : 198 \$ à 62 \$

Offre de services de l'association : 198 \$ à 62 \$

ATB

Annuaire Téléphonique de Bretagne
 83, avenue Ambroise Croizat
 B.P. 63 - 35043 Landerneau Cedex
 Tél. 97 81 24 00 - Fax 97 76 75 95

ÎLE D'AIX

Exercice de secours à naufragés

Jeué le 19 mai, une explosion simulée d'un incendie sur le pont d'un navire de commerce a permis de tester les compétences des équipages et du personnel embarqué. L'incendie qui ne peut être maîtrisé par l'équipage se propage et nécessite l'évacuation des passagers et du personnel embarqué.

Passagers sélectionnés

A bord, point de passages ordinaires, mais des élèves du lycée maritime et agricole de La Rochelle et du personnel de la marine de Rochefort, 130 personnes environ. Le C.R.I.S. (C.R.I.S. : le sous-station de Soalac, le préfet maritime et le responsable de la direction et la responsabilité de la sécurité).

Passagers sélectionnés

A bord, point de passages ordinaires, mais des élèves du lycée maritime et agricole de La Rochelle et du personnel de la marine de Rochefort, 130 personnes environ. Le C.R.I.S. (C.R.I.S. : le sous-station de Soalac, le préfet maritime et le responsable de la direction et la responsabilité de la sécurité).

Concours - Île d'Aix "Connaissez-vous votre île ?"

En juillet 1986, comment se nommait le maire de l'île d'Aix, celui qui accueillit Napoléon lors de son tour de l'île d'inspection sur ses côtes.

BOE

Le bon cholestérol est à conseiller. Il devra être impérativement collé sur la grille postale de l'Écho des îles le samedi 11 juin 1994.

Le règlement de ce concours est en cours de publication dans le numéro 32. Nous rappellerons que ce concours est réservé aux enfants de l'île d'Aix.

Les Pailotes

Son cadre - Ses menus de la mer
 Cuisine traditionnelle
 Accueil de groupes

1723 rue d'Aix
 Tél. 46 54 66 24 - Fax 46 54 23 25

BELLE-ÎLE

LE PALAIS - BELLE-ÎLE

Maison de Palais, tel. 97 31 90 16
 Ouvert de lundi au jeudi de 8h30 à 12h et de 14h45 à 18h et vendredi de 8h30 à 12h

COURRIERS

Desert Quimper, Samedi 2 juin 8h30-12h30, 13h-17h
 Desert Quimper, Samedi 2 juin 8h30-12h30, 13h-17h

ANIMATIONS

Vendredi 3 juin, samedi 4 et dimanche 5 juin, soirée Bal-musette avec Joseph et Benito au Charengon.

LOCMARIA

Maison de Locmaria, tel. 97 31 70 92
 Ouvert de lundi au vendredi de 9h à 12h et de 14h à 18h et le samedi de 9h à 12h

SAZON

Maison de Sazon, tel. 97 31 62 79
 Ouvert de lundi au vendredi de 9h à 12h et de 14h à 17h et le samedi de 9h à 12h

VACANCES - WEEK-END - ESCAPADES

Le paradisique entre Océan et Île de Re
 Centre d'activités et de loisirs à BIGNON - GLENAN - NANTON

BELLE-ÎLE

LE PALAIS - BELLE-ÎLE

Maison de Palais, tel. 97 31 90 16
 Ouvert de lundi au jeudi de 8h30 à 12h et de 14h45 à 18h et vendredi de 8h30 à 12h

COURRIERS

Desert Quimper, Samedi 2 juin 8h30-12h30, 13h-17h
 Desert Quimper, Samedi 2 juin 8h30-12h30, 13h-17h

ANIMATIONS

Vendredi 3 juin, samedi 4 et dimanche 5 juin, soirée Bal-musette avec Joseph et Benito au Charengon.

LOCMARIA

Maison de Locmaria, tel. 97 31 70 92
 Ouvert de lundi au vendredi de 9h à 12h et de 14h à 18h et le samedi de 9h à 12h

SAZON

Maison de Sazon, tel. 97 31 62 79
 Ouvert de lundi au vendredi de 9h à 12h et de 14h à 17h et le samedi de 9h à 12h

VACANCES - WEEK-END - ESCAPADES

Le paradisique entre Océan et Île de Re
 Centre d'activités et de loisirs à BIGNON - GLENAN - NANTON

BELLE-ÎLE

Volley-ball

Samedi et dimanche derniers, nous avons assisté aux finales de volley-ball Belle-Île et L'Écho A.E. de Paris.

La semaine des arts

Un comédien érudit et spécialiste de la littérature française romaine d'Orange a été repoussé pour la semaine des arts au collège Michel Lotte.

Visions de l'île

Les deux femmes complètent leur d'un départ de Nantou, la vie mari et le vieux père, épouse l'attachement au mariage. A son retour, l'un est déjà possédé. Il se fait, original du charbon, dit le défaut est de vivre aux crochets de deux femmes. La fille est amoureuse de lui, il est également à la façon d'un pastiche.

La photo

Mme Pontauzan accompagnée de deux collègues a organisé un quatrième atelier des Beaux-Arts intitulé "Miroir de l'île".

BULLETIN D'ABONNEMENT

NOM : _____
 PRÉNOM : _____
 ADRESSE : _____

Abonnement pour un an, 51 numéros - 345 F

Tickets de cantine

Mois de juin
 Les tickets de cantine sont à retirer au NIVM de Belle-Île, Quart de l'Académie à Palais, le lundi 13 juin et le mardi 27 juin de 9h à 13h

ÎLE DE GROIX

CARNET PRATIQUE

Maison tél. 97 86 80 15
 0900 01 0000, 1 h le matin
 Tél. 97 86 23 08 (ligne 1 unique)

Maison médicale - 37 route des
 Anvers - tél. 97 86 81 82
 De Lésage tél. 97 86 81 82
 De Lésage tél. 97 86 81 82
 De Lésage tél. 97 86 81 82
 De Lésage tél. 97 86 81 82
 De Lésage tél. 97 86 81 82

Voiture amphibie



Sauvée des eaux
 A chasser sur l'air de
 Avec-vous tu le nouveau cha-
 peau de croc
 Elle est venue, elle est à Port
 Elle est venue nageant tout droit
 Avec, mais bien sûr, un soutien
 au volant !

La journée de foot



Comme nous l'avions espéré
 le lundi de Pentecôte s'est
 déroulé, alors que beaucoup
 redoutaient quelques averses,
 ce qui est plutôt notre loi depuis
 quelques temps.
 Les résultats du tournoi de
 football

ÎLE DE HOUAT

Aménagement du bourg



Nous vous avons déjà parlé
 du projet d'aménagement du
 bourg II. Echo des Îles
 n° 399 lors de sa présentation à
 la population de Houat. Jeudi
 dernier, ce plan faisait l'objet
 d'un nouvel exposé de MM.
 Mandart et Philippe du Parti
 à la mairie de Houat afin
 de vous informer toutes les admi-
 nistrations concernées (Cassini
 général, Direction de l'équipement,
 A.P.P.I.E., Environnement, Bâti-
 ments de France, etc.).

ÎLE D'HOEDIC

Club nautique



Dimanche 22 mai, s'est
 tenu au Fort dans la salle
 de la C.N.H. l'assemblée
 générale du club nautique.
 Le Maire a été élu président
 de la réunion. Michel
 Bolo nous donnera son rapport
 pour le prochain numéro, ainsi
 que la liste des membres du
 bureau renouvelé.

COURRIERS

Destin	Horaires
Paris	10h, 13h, 16h, 19h
Orléans	10h, 13h, 16h, 19h
Angoulême	10h, 13h, 16h, 19h
Bordeaux	10h, 13h, 16h, 19h
Nantes	10h, 13h, 16h, 19h
Paris	10h, 13h, 16h, 19h
Orléans	10h, 13h, 16h, 19h
Angoulême	10h, 13h, 16h, 19h
Bordeaux	10h, 13h, 16h, 19h
Nantes	10h, 13h, 16h, 19h

Le Rayon Vert

Comme vous l'avons espéré
 le lundi de Pentecôte s'est
 déroulé, alors que beaucoup
 redoutaient quelques averses,
 ce qui est plutôt notre loi depuis
 quelques temps.
 Les résultats du tournoi de
 football

Ils étaient trente marins... à Groix

L'équipe des marins s'est
 réunie à Groix, c'est chose
 faite. L'un d'eux a été le
 commémorateur de leur
 victoire annuelle.
 Mardi donc, un collaborateur
 d'un jour de l'Echo des Îles,
 Groix l'accueillant, l'île aux
 grenats, un havre pour une
 trentaine d'anciens permanents
 du C.F.M. Pont-Franç, qui
 durant le week-end de la Pen-
 tecôte, ont reçu par le souvenir
 le temps de leur service mili-
 taire (de 1944 à 1956).

CARNET PRATIQUE

Maison tél. 97 86 80 15
 0900 01 0000, 1 h le matin
 Tél. 97 86 23 08 (ligne 1 unique)

Mariage

Samedi 28 mai, le mariage
 de Laurence et Michel
 a été célébré à l'église de
 Houat. Le Maire a été élu
 président de la réunion. Michel
 Bolo nous donnera son rapport
 pour le prochain numéro, ainsi
 que la liste des membres du
 bureau renouvelé.

COURRIERS

Destin	Horaires
Paris	10h, 13h, 16h, 19h
Orléans	10h, 13h, 16h, 19h
Angoulême	10h, 13h, 16h, 19h
Bordeaux	10h, 13h, 16h, 19h
Nantes	10h, 13h, 16h, 19h
Paris	10h, 13h, 16h, 19h
Orléans	10h, 13h, 16h, 19h
Angoulême	10h, 13h, 16h, 19h
Bordeaux	10h, 13h, 16h, 19h
Nantes	10h, 13h, 16h, 19h

Coups de tempête

Sous le ton de la croissance
 le choc de la souveraineté
 appelle les renaissances.
 Ce fut le cas de Houat, où
 le Maire a été élu président
 de la réunion. Michel
 Bolo nous donnera son rapport
 pour le prochain numéro, ainsi
 que la liste des membres du
 bureau renouvelé.

Bonne retraite Ange

Une figure du football
 groisillon part en retraite.
 Ange Desjardins, 60 ans, a
 quitté son poste de directeur
 du football, une passion qui
 ne l'abandonne pas d'un jour
 au lendemain, mais seulement
 l'assourdit un peu.

Et cette équipe de foot ? Vous la reconnaissez ?



Pierre Le Dantec, Jolif
 Paillet, Yvon Guéron,
 Jean-Louis, Laurent Char-
 les, André Salomon, Charles
 Corvec, Laurent, Mathu-
 rin, Yves, Baroz, Adolphe
 Ledef, Pierre Vero

Le goéland déchaîné

Il fut un temps où faire
 le "ye-tac", cela faisait du bien.
 "Merci on connaît", puis on
 a inventé le "tac-tac", ont
 Mais si en plus il faut payer
 pour s'échapper des moutons, alors
 merci la "Française des jeux",
 on les avait gratuitement
 avant.

De toute façon, cela ne sera
 à rien de gratter si l'on a rien.
 Dialogue
 Deux questions idioses
 - Mais tous ces fagots et vos
 fagots que l'on voit se prome-
 ner de nos jours pour la décora-
 tion ?
 - Non madame, mais la chas-
 se est fermée.
 - Ah bon, vous chassez ? et ?
 Ces puaciers bêtes !

Jeux de cartes

Résultats du dernier tournoi :
 1. Jacques 1, Pierre-François Gal-
 loch, 2. Anne Dubert, 3. Béatrice
 Dantec
 Colombie - 1. Paul Keran
 Goarrec - Georges Guérin - 2.
 Pierre Tamour - Laurent Char-
 les, Tristan - 3. Jean-Jacques, Mido
 Boven.
 Retenez la date du tournoi à
 venir : 3 et 4 juin.

COURRIERS

Destin	Horaires
Paris	10h, 13h, 16h, 19h
Orléans	10h, 13h, 16h, 19h
Angoulême	10h, 13h, 16h, 19h
Bordeaux	10h, 13h, 16h, 19h
Nantes	10h, 13h, 16h, 19h
Paris	10h, 13h, 16h, 19h
Orléans	10h, 13h, 16h, 19h
Angoulême	10h, 13h, 16h, 19h
Bordeaux	10h, 13h, 16h, 19h
Nantes	10h, 13h, 16h, 19h

La rose des mères

**Chaque année, Jean, le bou-
 langer de l'île, pense à la
 fête des mères. Qu'il souhaite
 bonne fête à sa mère, Augustine, c'est
 normal, mais qu'il pense à com-
 mander des roses pour fleurir
 toutes les mères de l'île, c'est
 exceptionnel. Le jour de la fête
 des mères, celles et surtout de la
 boulangerie avec leur pain mais
 aussi avec une belle rose
 haillonnée d'un fleur. Toutes les
 mères de l'île de Houat les a
 préparés à cette occasion. Une
 belle messe est célébrée et les
 fleurs sont distribuées à la
 messe.**

Communions

La semaine dernière, pour
 la Pentecôte, l'office religieux
 était célébré le dimanche à midi.
 et non pas le samedi. Les
 enfants de l'école de Houat les
 ont accompagnés. Les
 enfants sont allés à la messe
 avec leurs parents. Les
 enfants de Houat les a
 préparés à cette occasion. Une
 belle messe est célébrée et les
 fleurs sont distribuées à la
 messe.

ÎLE D'ARZ Bruits de corsives

Quoi de neuf ? Toujours et encore de la pêche... au tour du Ponant de sa parure de corsives attirantes...

Les Fours à Sel Gaultés Le texte qui suit est une réaction de M. J. aux 12, suite à la fin de la collation de l'île, dans le cadre des soins de France...

En cette belle matinée d'été, une activité inédite se déroule sur une petite île gauloise. Tous les habitants de ce village...

Les rendez-vous de la semaine Club de l'Arz Amis, le 7 juin à 19h30, soirée amicalise... de notre envoi spécial à Brest...

Sur vos tablettes (Dimanche 6 juin, la messe est à 10h, suivie de la procession du Saint-Sacrement...)

Concours du Patrimoine (Samedi 5 juin, le Conseil municipal vient de fixer sa contribution...)

Et si on sortait ? (Venez à l'école "En Arz" pour un groupe d'artistes capillaires...)

Mais : à l'école "En Arz" pour un groupe d'artistes capillaires lundi dimanche...)

Après maintes hésitations, les gaulois acceptent et doivent verser aux Romains une quantité importante de sel...

Après maintes hésitations, les gaulois acceptent et doivent verser aux Romains une quantité importante de sel...

Après maintes hésitations, les gaulois acceptent et doivent verser aux Romains une quantité importante de sel...

Après maintes hésitations, les gaulois acceptent et doivent verser aux Romains une quantité importante de sel...

Après maintes hésitations, les gaulois acceptent et doivent verser aux Romains une quantité importante de sel...

ÎLE-AUX-MOINES Concontrition, consternation ou résignation ?

Maire : Pierre de la Marre (97 26 32 61) MIREUX : Franck Tarabochia (97 26 37 45) ...

Un mouscron d'environ quatre-vingt kilos a été trouvé à la côte au Grognon. Etat alcoolé, personne n'a eu à souffrir...



A.D.P.I.M. : assemblée générale du 23 avril (cinquième partie)

P.O.S. est définitivement arrêté. Cela ne pourra malheureusement se faire dans ce cadre l'enquête sera effectuée...

calamitars de sport et 65 qui drés et habituellement place réservés à un niveau très honorable pour le pôle du Morbihan...

Le dixième assemblée générale du 23 avril de l'Association de Défense et Protection de l'Île-Aux-Moines (A.D.P.I.M.) a permis à son Président, M. Marc Barban...

Comme vous le voyez, nos activités sont diverses et nombreuses. Nous avons besoin de votre soutien, et si je ne garantis pas de ne pas être représentatif...

Respect des règlements du P.O.S. Nous sommes intervenus sur des dossiers d'urbanisme litigieux (ou supposés l'être)...

En conclusion, je citerais un extrait de la lettre que Jean Martin-Chauffier nous avait adressé pour notre assemblée générale d'août 1987...

Route maritime L'A.D.P.I.M. exprime son désaccord quant à la création d'un trottoir sur le pont le long de la voie sur route du Lério...

Interrompés des lignes électriques L'enterrissement des lignes électriques nous a été achevé entre le pont de Niniel et Kerne...

Reconnaissance du chemin côtier Nous sommes intervenus au sein du maire de l'Île-Aux-Moines afin que le tracé de la servitude de passage soit bien indiquée aux documents du futur...

Reconnaitre des passages L'enterrissement des lignes électriques nous a été achevé entre le pont de Niniel et Kerne...

ÎLE D'OUESSANT Conseil municipal

Maire : Olivier du Rault au vendredi de 8h30 à 12h et de 14h à 18h tel. 98 48 80 06

Le conseil municipal s'est réuni le 17 mai en séance publique, sous la présidence de Mme Michel Malgouët, Maire.

Bruno CEMO : Suite aux commentaires apportés par le Conseil Municipal lors de la séance publique, sous la présidence de Mme Michel Malgouët, Maire.

Le conseil municipal s'est réuni le 17 mai en séance publique, sous la présidence de Mme Michel Malgouët, Maire.

Le conseil municipal s'est réuni le 17 mai en séance publique, sous la présidence de Mme Michel Malgouët, Maire.

Le conseil municipal s'est réuni le 17 mai en séance publique, sous la présidence de Mme Michel Malgouët, Maire.

Le conseil municipal s'est réuni le 17 mai en séance publique, sous la présidence de Mme Michel Malgouët, Maire.

Le conseil municipal s'est réuni le 17 mai en séance publique, sous la présidence de Mme Michel Malgouët, Maire.

Le conseil municipal s'est réuni le 17 mai en séance publique, sous la présidence de Mme Michel Malgouët, Maire.

Le conseil municipal s'est réuni le 17 mai en séance publique, sous la présidence de Mme Michel Malgouët, Maire.

Le conseil municipal s'est réuni le 17 mai en séance publique, sous la présidence de Mme Michel Malgouët, Maire.

Le conseil municipal s'est réuni le 17 mai en séance publique, sous la présidence de Mme Michel Malgouët, Maire.

Le conseil municipal s'est réuni le 17 mai en séance publique, sous la présidence de Mme Michel Malgouët, Maire.

Le conseil municipal s'est réuni le 17 mai en séance publique, sous la présidence de Mme Michel Malgouët, Maire.

Challenge Brest-Ouessant

Le conseil municipal s'est réuni le 17 mai en séance publique, sous la présidence de Mme Michel Malgouët, Maire.

Le conseil municipal s'est réuni le 17 mai en séance publique, sous la présidence de Mme Michel Malgouët, Maire.

Le conseil municipal s'est réuni le 17 mai en séance publique, sous la présidence de Mme Michel Malgouët, Maire.

Le conseil municipal s'est réuni le 17 mai en séance publique, sous la présidence de Mme Michel Malgouët, Maire.

Le conseil municipal s'est réuni le 17 mai en séance publique, sous la présidence de Mme Michel Malgouët, Maire.

Le conseil municipal s'est réuni le 17 mai en séance publique, sous la présidence de Mme Michel Malgouët, Maire.

Le conseil municipal s'est réuni le 17 mai en séance publique, sous la présidence de Mme Michel Malgouët, Maire.

Le conseil municipal s'est réuni le 17 mai en séance publique, sous la présidence de Mme Michel Malgouët, Maire.

Le conseil municipal s'est réuni le 17 mai en séance publique, sous la présidence de Mme Michel Malgouët, Maire.

Le conseil municipal s'est réuni le 17 mai en séance publique, sous la présidence de Mme Michel Malgouët, Maire.

Le conseil municipal s'est réuni le 17 mai en séance publique, sous la présidence de Mme Michel Malgouët, Maire.

Le conseil municipal s'est réuni le 17 mai en séance publique, sous la présidence de Mme Michel Malgouët, Maire.

Le conseil municipal s'est réuni le 17 mai en séance publique, sous la présidence de Mme Michel Malgouët, Maire.

ÎLE D'ARZ Bruits de corsives

Quoi de neuf ? Toujours et encore de la pêche... au tour du Ponant de sa parure de corsives attirantes...

Les Fours à Sel Gaultés Le texte qui suit est une réaction de M. J. aux 12, suite à la fin de la collation de l'île, dans le cadre des soins de France...

En cette belle matinée d'été, une activité inédite se déroule sur une petite île gauloise. Tous les habitants de ce village...

Les rendez-vous de la semaine Club de l'Arz Amis, le 7 juin à 19h30, soirée amicalise... de notre envoi spécial à Brest...

Sur vos tablettes (Dimanche 6 juin, la messe est à 10h, suivie de la procession du Saint-Sacrement...)

Concours du Patrimoine (Samedi 5 juin, le Conseil municipal vient de fixer sa contribution...)

ÎLE-AUX-MOINES Concontrition, consternation ou résignation ?

Maire : Pierre de la Marre (97 26 32 61) MIREUX : Franck Tarabochia (97 26 37 45) ...

Un mouscron d'environ quatre-vingt kilos a été trouvé à la côte au Grognon. Etat alcoolé, personne n'a eu à souffrir...

Le dixième assemblée générale du 23 avril de l'Association de Défense et Protection de l'Île-Aux-Moines (A.D.P.I.M.) a permis à son Président, M. Marc Barban...

Comme vous le voyez, nos activités sont diverses et nombreuses. Nous avons besoin de votre soutien, et si je ne garantis pas de ne pas être représentatif...

Respect des règlements du P.O.S. Nous sommes intervenus sur des dossiers d'urbanisme litigieux (ou supposés l'être)...

En conclusion, je citerais un extrait de la lettre que Jean Martin-Chauffier nous avait adressé pour notre assemblée générale d'août 1987...

Route maritime L'A.D.P.I.M. exprime son désaccord quant à la création d'un trottoir sur le pont le long de la voie sur route du Lério...

Interrompés des lignes électriques L'enterrissement des lignes électriques nous a été achevé entre le pont de Niniel et Kerne...

Reconnaissance du chemin côtier Nous sommes intervenus au sein du maire de l'Île-Aux-Moines afin que le tracé de la servitude de passage soit bien indiquée aux documents du futur...

Reconnaitre des passages L'enterrissement des lignes électriques nous a été achevé entre le pont de Niniel et Kerne...

ÎLE D'OUESSANT Conseil municipal

Maire : Olivier du Rault au vendredi de 8h30 à 12h et de 14h à 18h tel. 98 48 80 06

Le conseil municipal s'est réuni le 17 mai en séance publique, sous la présidence de Mme Michel Malgouët, Maire.

Le conseil municipal s'est réuni le 17 mai en séance publique, sous la présidence de Mme Michel Malgouët, Maire.

Le conseil municipal s'est réuni le 17 mai en séance publique, sous la présidence de Mme Michel Malgouët, Maire.

Le conseil municipal s'est réuni le 17 mai en séance publique, sous la présidence de Mme Michel Malgouët, Maire.

Le conseil municipal s'est réuni le 17 mai en séance publique, sous la présidence de Mme Michel Malgouët, Maire.

Le conseil municipal s'est réuni le 17 mai en séance publique, sous la présidence de Mme Michel Malgouët, Maire.

ÎLE D'OUESSANT Challenge Brest-Ouessant

Le conseil municipal s'est réuni le 17 mai en séance publique, sous la présidence de Mme Michel Malgouët, Maire.

Le conseil municipal s'est réuni le 17 mai en séance publique, sous la présidence de Mme Michel Malgouët, Maire.

Le conseil municipal s'est réuni le 17 mai en séance publique, sous la présidence de Mme Michel Malgouët, Maire.

Le conseil municipal s'est réuni le 17 mai en séance publique, sous la présidence de Mme Michel Malgouët, Maire.

Le conseil municipal s'est réuni le 17 mai en séance publique, sous la présidence de Mme Michel Malgouët, Maire.

Le conseil municipal s'est réuni le 17 mai en séance publique, sous la présidence de Mme Michel Malgouët, Maire.

ÎLE DE MOLENE Le goémon dans la vie de l'île, tradition et avenir

CARNET PRATIQUE

Museo. du 08 90 17 29 92. Ouvert de 9h à 12h. (Frais de renseignements concernant les locations sur file...)

La saison des laminaires... Les vingt-trois goémoniers des bateaux d'environ douze mètres sillonnent les champs d'algues... 1990 - des bateaux à voiles ou avirons faisaient la récolte des laminaires six mois par an...

unique avantage il est plus cher payé, mais votre récolte dépend du temps, si la pluie a amplement dans votre arriére... « Elle n'est pas fraîche, ma mouille ? »... « Oui, mais elle est plus riche... »

ÎLE DE SEIN L'équipage du "Pax Vobis"

Konchennou an terre-plein

Nous sommes habitués à voir le terre-plein calme et tranquille, presque inoccupé depuis que les ingénieurs de pêche se font rares et attendant le retour des sables... « Vieux vivants... »



Les hommes de la mer et l'oiseau... Les hommes sont habitués à voir le terre-plein calme et tranquille... l'équipage du "Pax Vobis" en mettant en son chaque visage et en pressant sa paroi.

COURRIERS

Table with columns for destinations (BELLE-ÉTOILE - MOLENE, DU HAUT DU PONT) and departure times for various dates.

COURRIERS

Table with columns for destinations (BELLE-ÉTOILE - MOLENE, DU HAUT DU PONT) and departure times.

Années molénaises 1993, le travail continuera ce été.

Les anciens font à soude farinai remis en état par l'Association Amicales molénaises durant l'été 93, le travail continuera ce été.

Inauguration de la mairie et de la salle polyvalente communale

Beaucoup de monde ce matin 24 mai sur le quai de Notre-Dame de Bonfret à l'arrivée de l'équipage... M. Marcel Masson, maire de l'île...

Evacuation sanitaire

Sans être un spectacle épouvanté, il est plus inhabituel de voir l'équipage de la Protection Civile débarquer sur le terre-plein de Lenk pour...

Le projet de piscine

Depuis plusieurs jours déjà, nous sommes accablés de voir l'équipage de la Protection Civile débarquer sur le terre-plein de Lenk pour...

Le projet de piscine

Le projet de piscine... Le projet de piscine... Le projet de piscine...

CARNET PRATIQUE

Table with columns for destinations (MOLENE, BELLE-ÉTOILE) and departure times for various dates.

MOTS CROISÉS

Grid for a crossword puzzle with numbers 1 through 16 indicating starting positions for words.

Abonnement à L'ÉCHO DES ÎLES

un an : 345 F Bulletin d'abonnement page 5

